

	<p>Object: Sarg: Übersarg der Helena Elisabeth von Stockhausen, geb. Spiegel zum Desenberg</p> <p>Museum: Museum für Sepulkralkultur Weinbergstraße 25-27 34117 Kassel 0561 918 93-0 info@sepulkralmuseum.de</p> <p>Collection: Sterben, Tod, Bestattung, Trauer, Gedenken</p> <p>Inventory number: M 1979/66</p>
--	---

Description

Konisch gearbeiteter Übersarg der Helena Elisabeth von Stockhausen, geb. Spiegel zum Desenberg; Vita auf den Deckelplatten sowie Bibelzitate an den Deckelseiten (Psalm 4, 9 und Jesaja 57, 2). Bemalung Kopfteil: Allianzwappen von Stockhausen/von Spiegel, Fußteil: Wappen von Spiegel. Inschrift Deckelplatte: "SISTE VIATOR / HIC REQUIESCIT IN PACE INSIGNIS VIRTUTE ET NUNC BEATA DNA HELENA ELISABETTIA / EX NOBILI STIRPE SPIEGEL DE DESENB: ORIUNDA, NATA ROTENB: MDCXCIX: NUPTA GENEROSISSIMO / DNO IOH: FRIEDR: DE STOCKHAUSEN MDCCXXIV: DENATA D. XVI. IAN. MDCCLIV: / MEMENTO MORI"; Inschrift Deckelseite links: "PSALM. IV.VR:IX. ICH LIEGE UND SCHLAFE GANTZ MIT / FRIEDEN, DAN ALLEIN DU HERR HILF / EST MIR, DASS ICH SICHER WOHN: / PSALM: XVII.VR.XV. / ICH ABER WILL SCHAUEN DEIN ANTLITZ / IN GERECHTIGKEIT, ICH WILL SATT WER: / DEN, WAN ICH ERWACHE NACH DEINEM / BILDE"; Inschrift Deckelseite rechts: "COR: XV.VR:XXXXII / ES WIRD GESÄET VERWESSLICH UND / WIRD AUFERSTEHEN UNVERWESSLICH. / ESA: LVII.VR.II / DIE RICHTIG FÜR SICH GEWANDELT HABEN / KOMMEN ZUM FRIEDENUND RUHEN IN / IHREN KAMMERN."; Inschrift Fußteil: "H:E.V:S:C:S:Z:D".

Der Sarg entstammt mit 26 weiteren Särgen einer Familiengrablege (Adelsgeschlecht von Stockhausen) in der evangelischen Kirche zu Trendelburg, die 1978 aufgelöst wurde.

Basic data

Material/Technique:	Holz (Eiche), Metall (Gußeisen, Eisenblech); gebeizt, farbig gefasst
Measurements:	194 x 81,5 x 72,5 cm

Events

Was used	When	1754
	Who	
	Where	Trendelburg

Keywords

- Bibelvers
- Bibelzitat
- Burial vault
- Coat of arms
- Coffin
- inscription